

Aisciuda Ladina, Setemèna del lengaz

Istituzions e sociazioms de Fascia adum per la pruma edizion de na scomenzadiva che vel uzèr fora l valor de l'identità e del lengaz ladin e engaisser duta la comunanza a ge voler ben e l durèr

va inant da la pruma plata

Cinch dis dediché a conferenzes, teater e musega, na maratona de letura tel lengaz de mendranza, la distribuzion de la bandiera ladina e scomenzadives te duta la scoles de la val: l'è l nef event endrezà dal Comprenjorie Ladin de Fascia co la colaborazion de la Scola Ladina, l'Union di Ladins e l'Istitut Cultural per slarièr fora sun dut l teritorie l valor de l'identità e del lengaz e dèr gaissa a l durèr.

L'inom "Aisciuda Ladina" à n significat prezis: l se lea a la data storica de l'aisciuda dai 5 de mé del 1920, canche per la pruma outa i ladins se à scontrà sun Jout de Frea per desmostrèr de esser n popul soul per lengaz, storia e cultura. N moment de gran emportanza enche dal pont de veduda storich, ajache chel di l'è nasciù la bandiera ladina dai trei colores vert, bianch e brun.

L'argoment zentral de chesta scomenzadiva l'è l lengaz, valor de noscia mendranza, durà te duta la ocazioms publiche e enche private. Zacan l ladin vegnia rejonà te noscia cèses e te noscia comunitàdes, ma a n level che nesc giaves conscidrà bas e no de la valiva dignità e de la medema emportanza di lengaz de maoranza. Anchecondi i fascegn à l met giuridich e concret de durèr sie lengaz te vigni situazion: l'è n gran derit, ma enche n doer tegnir sù chesta arpejon rica e emportanza.

L'Aisciuda Ladina vel esser na ocazion de reflexion per recordèr noscia storia, per se vardèr endò, ma tel medemo temp troèr semper neva forza per jir inant. N moment da ge dedichèr a noscia comunanza, per se sentir stolde de fèr pèr de chesta realtà, de chest popul che enche anchecondi, te la sozietà del benesser, no l vel se desmentier da olache l vegn e l vel seghiter a tegnir sù e portèr inant sia identità ladina e sie bel lengaz.

Festa del lengaz e maratona de letura

La manifestazion pea via alò da la sala grana de la Sorastanza de la Scola Ladina **en domenai ai 3 de mé da les 14.30** col salut de la autoritàdes e intervèntes da man del president de l'Istitut Cultural Ladin Antone Polam, del president de l'Union di Ladins de Fascia Silvano Ploner e de la presidenta de l'Union Generela di Ladins dla Dolomites



Elsa Zardini. Vegnarà moscià n video dal titol "N popol, sie lengaz, sia jent" e dat fora la bandiera ladina da pèr de l'Union di Ladins de Fascia; vegnarà prejentà l liber de l'Union Generela: "N pensier adatè per vigni ocazion. Per ladin... ciamò plu bel" e se podarà veder l video "Tras i chèdres de na esposizion" con tesè per ladin lec sù da Vigilio Iori. Enche la sonèdes de la Mùsega da Poza ruarà a viventer chest moment de festa.

Da les 5 domesdi tel liceo, visavi a la Sorastanza, pearà via la maratona de letura "Lejer per ladin... amò più bel", che jirà inant ensin les 8 da sera e dapò lunesc e mèrtesc da les 4 fin les 8 da sera. Se trata de na bela ocazion per portèr dant, lejer e cognoscer poejes, conties, tesè de teater e lettradura per ladin. Tolarà pèr duc chi che ge pièsch lejer per ladin e che ti dis dant se à ensinuià, i lejarà chel che ge soccedea emozions e che i vel spartir coi etres: toc de cronaca, narativa, rimes e teater. La maratona vegnarà tutta sù e manèda fora da Radio Studio Record in jebia ai 7 e en vender ai 8 de mé ti oraries: 9.45-10.45; 13.30-15.30 e 20.00-21.00.

La bandiera ladina

La bandiera l'è segn de l'identità de ogne popul e chela ladina raprejentà dut l popul de la Dolomites, che anchecondi l'è despartì a livel amministrativ e politich ma l vel seghiter a tegnir sù e portèr inant sia identità, lengaz, tradizioms e cultura. Meter fora la bandiera dai colores brun, bianch e vert vel dir se sentir pèr de la patria ladina, voler mantegnir viva la coscienza unitèra de esser un soul popul, l più veie de la Dolomites, de noscia region e de la storia del Tirol. L'è bel veder noscia bandiera tachèda fora ti pajies o sui joves, e fossa bel che ti dis che à maor significat noscia jent se tire ite l guant e la mete fora sia bandiera. Per chest l'Union di Ladins de Fascia à pissà de meter jù n calandèr con i dis che fossa bel e che i fascegn se tire ite l guant e i mete fora la bandiera, desche segn de leam con noscia tera e de partezipazion ai momenc de maor emportanza de la vita zivila e religiosa de noscia comunanza. A l'avertura de l'Aisciuda Ladina la bandiera ge vegnarà sporta ai sozi de l'Union (se pel enche se fèr sozi te chel moment) ensem col picol calandèr coi dis che fossa benfat la tachèr fora.

La Setemèna del lengaz te la scoles de Fascia

La scola, dessema a la familia, l'è l'element de maor emportanza per l'vilup del bez e donca l'è l doer de se cruzièr de so crescer desche persona con sia identità. L lengaz l'è l'istrument più emportant per se cognoscer e per comunichèr l'identità. La scola ge dedichea donca chesta setemèna a la doura del lengaz ladin te desvaliva attivitàdes e scontrèdes outes ai

scoles e studenc, per soscedèr amor, piajer de rejonèr e reflexions sun noscia parlèda.

Te la Scolines de Cianacei, Ciampedel, Pera, Sèn Jan, Soraga e Moena se reiona ladin duta la setemèna; vegn portà dant attivitàdes de teater outes enche ai scoles de la populères e libres e letures per bec. Te la scoles populèra e mesèna vegn endrezà l concors artistich-leterèr "Mia tera, mie lengaz", per scoles soi o a gropes: vegn portà dant lurieres de desvaliva sort e con tecnica ledia (lurieres artistiches, conties, poejes o rimes, cianties, reflexions personèles, picoi toc de teater); i lurieres sarà metui fora te la Sala grana de la Sorastanza anter i 11 e i 16 de mé e te chela setemèna sarà enche la premiazion.

La scola auta se averà a duta la comunanza per ge sporjer enche a la families e a la jent la proponetes che vegn portèdes dant ai studenc. Da lunesc a mercol la scomenzadives vegnarà portèdes dant te doi momencs, da doman per i studenc e dò na seconda outa per duta la comunanza: en lunesc e en mèrtesc da les 20.30, en mercol enveze da les 14.30. Vigni giornèda è dedichèda a n argument specifich.

Lengaz: n derit e na ocazion per i joegn

En lunesc ai 4 de mé l'argoment portà dant con intervenc e discusion l'è l lengaz e i joegn. Tol pèr l'avocat Bepe Detomas col referat "Perché pa stravardèr n lengaz de mendranza?". La paroles de n espart per ge sporjer ai joegn e a duta la comunanza l met per cognoscer la legislazion per l stravardament di deric de la mendranzes linguistiches con na reflexion su la rejons del defener e stravardèr la mendranzes, espresion de richeza per duta la comunanza. Vegn dapò prejentà i éjic de la enrescida de l'OLFED (Ofize Ladin Formazion e Enrescida Didatica): "Osservatorie joegn te Fascia", col dr Virginio Amistadi. Via per chest an de scola l'OLFED, en colaborazion co l'IPRASE del Trentin, à metù a jir na enrescida sun n campion de studenc fascegn de la scola auta tras n chestionèr e n grop de discusion, per enrescir fora l raport di joegn de Fascia co la sozietà e col temp ledech, co la cultura e col lengaz ladin. Vegnarà portà dant i éjic de chesta enrescida te Fascia, te Fiem e te la Provincia de Trent. Sala grana de la Sorastanza: da les 11.00 (resservà ai studenc) e da les 20.30 (avert al public).

Femenes ladines. N liber e n spetacol

En mèrtesc ai 5 de mé l program pea via con la prejentazion del liber "Moments de ela" a cura del Comprenjorie e de la Scola ladina col contribut de l'Assessorat a la Solidarità Internazionèla e a la Convivenza de la Provincia Autonoma de Trent. Na curta publicazion resultat del projet del C11 "Femenes ladines anter reijes

AISCIUDA LADINA



culturèles e davegnir" olache i bec de la scoles autes se à dat jù co l'argoment de la oportunitèdes valives anter om e femena te la realtà de mendranza de Fascia co l'aiut de la Conseiera per la oportunitèdes pervalives, Eleonora Stenico. I resultat del lurier di joegn è stac portè dant te chest liber e i ge vegn sporc a la femenes ladines e a duta la comunanza de Fascia.

Sobito dò vegn portà sun paladina l spetacol "Tel lech, mia storia", da n scrit de Olimpia Rasom, con Loretta Florian e Monica Cigolla, compagnament musical al piano de Cristina Micheletti. N toch de teater per ladin modern e originèl olache la protagonistes porta dant l'esser femena e sie pensiero tras n monolog interior pien de pascion e sensibilità. L spetacol se empvèl de registrazions dal CD de "Dal Pordoi a Katzenau" e de la operes fates dai studenc de la Scola d'Ert de Poza tel projet "Women in Art". Sala grana de la Sorastanza: da les 10.00 (resservà ai studenc) e da les 20.30 (avert al public).

Tradizion e inovazion. Dal museo al jazz

En mèrcol ai 6 de mé l'argoment viaja anter la reijes e l davegnir. Per endrez de l'Istitut Ladin ge vegn prejentà e consegnà ai studenc de la scoles autes l liber "Guida al Museo Ladin de Fascia - Antica terra ladina / Tera ladina da zacan" e dapò ge vegn sport l concert "Encresciadam - a Dream and a Tale", jazz per ladin con composizioms de Roberto Soggetti e Fabio Chiochetti, con Silvia Donati (ouse), Pietro Tonolo (sax), Paolino Trettel (tromba), Roberto Rossi (trombon), Roberto Soggetti (piano), Marco Privato (contrabas) e Enrico Tommasini (bateria). Na neva produzion de musega per ladin portèda dant da la Sociazion de cultura e musega "La Grenz" olache la figures del mit e de la leijendes de la Dolomites vegn letes con l'ie descantà de nosc temp e ciantèdes col lengaz musical del jazz, na

musega oramai internazionèla che à sia reijes tel blues, la ousc di schiaves neigres de l'America che ciantèa si padimenc, so deje e so "encresciadam" dò la libertà. Sala grana de la Sorastanza: da les 11.00 (resservà ai studenc) e da les 14.30 (avert al public).

"Ladin, quo vadis?" Meisa torona su la prospetives per la politica linguistica te Fascia

En jebia ai 7 de mé la scomenzadiva vegnarà serèda sù da les 16.30 con na conferenza su la politica linguistica ladina con intervèntes de Evelyn Bortolotti (Istitut Cultural Ladin), Vigilio Iori (Olfed - Scola Ladina di Fascia), Sabrina Rasom (Comprenjorie Ladin de Fascia) e l contribut de Marco Viola (Servije per la Promozion de la mendranzes linguistiches locales - PAT), Marco Stolfo (Servizio identità linguistiche, culturali e corregionali all'estero - Friul) e Vittorio Dell'Aquila (CELE - Centre d'Études Linguistiques pour l'Europe); coordenea i lurieres Fabio Chiochetti (Istitut Cultural Ladin). Na meisa torona olache l'è envià a tor pèr l'Olfed, i insegnanc, i responsaboi de la politica linguistica de Fascia, l personal de l'Ofize Servijes Linguistics e Culturèl del Comprenjorie Ladin, i giornalis, i voluntadives del lengaz e duc i enteressè. La comunanza de Fascia è duta envièda.

